

'Εργάτε, βάγες μου και βαγιοπούλλες μου,
νὰ ίδητε τ' ἄρμενα πῶς ἀρμενίζουνε

"Ηπ.

"Ἄρμενο περνᾶ χρυσοπαλαμισμένο

"Ολυμπ. 3) Ολκία μεγάλη ἐκτεθειμένη εἰς τὸν ἄνεμον
Λευκ.: Δὲν εἶναι σπίτι αὐτό, εἶναι ἄρμενο. Συνών. ἀρμενά
νάλι 3.

άρμενοβαφτισμένος ἐπίθ. πολλαχ. ἀρμιτουβαφτι-
σμένους Σάμ.

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ βαφτισμέ-
νος μετοχ. τοῦ ο. βαφτίζω.

'Ο ύπο 'Ἄρμενίου ιερέως βαπτισθείς, δηλ. ἀλλοδόξου
και ἀποστροφῆς ἀξίου, ή λ. ὑβριστικῶς, ἔνθ' ἀν.: 'Ἄσμ.

Μαρὴ σκύλλα, μαρὸνος ἀνουμη και ἀρμινοβαφτισμένη!
(μαρὴ=μωρὴ) Σάμ.

άρμενοβελόνα ἡ, Ἰκαρ. Σύμ. κ.ά.

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμενο και βελόνα.

Χονδρὴ βελόνη διὰ τῆς δόπιας φάπτουν τὰ ίστια τῶν
πλοίων. Συνών. ἀρμενοβέλονο, σακκορρράφα.

άρμενοβέλονο τό, Κεφαλλ.

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμενο και βελόνι.

'Ἄρμενοβελόνα, δ ἴδ.

άρμενοβοσκός δ, Νάξ. ('Απύρανθ.)

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμενο και βοσκός.

'Ο βοσκὸς δ γνωρίζων νὰ διευθύνῃ καλῶς εἰς βοσκήν
τὰ αἰγοπρόβατα (εἰς τὴν γένεσιν τῆς σημ. ἐπέδρασε τὸ ο.
ἀρμενίζω, δ πβ.): Κάνει κ' εὐτὸς ἔναν ἀρμένισμα ποῦ δὲ
δὸ κάνει κι ἄλλος, ἀρμενοβοσκός, δχι κι ἀστεῖα!

***άρμενόβωλας** δ, ἀρμινόβουλας Λέσβ.

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμένιον (ἀρχ.) και βῶλος ἀντὶ ἀρ-
μενούβωλας. 'Η μεταβολὴ κατὰ τὰ πολλὰ ἐκ τοῦ ὁν.
'Ἄρμένις σύνθετα.

Τὸ παρὸν ἀρχαίοις ἀρμένιον χρῶμα ἡ σάνδιξ χρήσιμον
ώς φάρμακον: "Ἐπαθα σαραλίζεται τοῦ ήρωτα νὰ μὶ δώγ'ς κονμ-
ιάτ' ἀρμινόβουλα νὰ πῦω νὰ μὶ πιράσ". 'Ἀρμινόβουλα γιὰ δοὺ
φόβον.

[**]

άρμενογύρισμα τό, Κωνπλ.

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. γύρισμα.

Μετων. δ ἐξ 'Ἄρμενίου γενόμενος ὀρθόδοξος. Συνών.
ἀρμενογύριστος.

άρμενογύριστος δ, Πόντ. (Τραπ.)

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ἐπιθ. γυρι-
στός.

'Ἄρμενογύρισμα, δ ἴδ.

άρμενοκαθολικὸς δ, λόγ. σύνηθ. 'Ἄρμενοκαθολικός
(Νουμᾶς 10, 91) 'Ἄρμενοκαθολικός Πόντ. (Τραπ.)

'Ἐκ τῶν ὁν. 'Ἄρμένις και Καθολικός.

1) 'Ἄρμένιος ἀνήκων εἰς τὸ δόγμα τῆς καθολικῆς ἐκκλη-
σίας λόγ. σύνηθ. και Πόντ. (Τραπ.) 2) 'Επιθετικ., δ ἀνή-
κων εἰς τοὺς 'Ἄρμενοκαθολικούς: 'Ἄρμενοκαθολική ἐκκλη-
σιὰ (Νουμᾶς ἔνθ' ἀν.).

άρμενοκόλλυβα τά, Πόντ. (Τραπ.)

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. κόλλυβα.

1) Τὰ κόλλυβα τῶν 'Ἄρμενών. 2) 'Ἄραβοίσιτος ψη-
μένος και ἀνάμεικτος μετὰ κοπανισμένου καρποῦ καρυδίων
κττ. (ώς συνήθως καρυκεύονται τὰ κόλλυβα).

άρμενοκούνιν τό, ἀμάρτ. ἀρμενοκούν' Πόντ. (Σάντ.)

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. κούνιν.

Μικρὰ και ἀτελῶς κατεσκευασμένη κούνια.

άρμενοκούπι τό, Κρήτ. Πελοπν. (Λακων.)

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμενο και κούπι.

1) 'Ἡ διὰ τῶν ίστιων και τῶν κωπῶν κίνησις τοῦ
πλοίου Κρήτ.: 'Ἄσμ.

'Ἄρμενοκούπι κάνει μὲ τὴ βιάσι,

'ς τὸ Νεόκαστρο λιμάνι πά' κι ἀράσσει

2) 'Επιφρηματ., δσον τὸ δυνατὸν ταχύτερον, δλοταχῶς
(διὰ τὴν σημ. ταύτην ἴδ. Πλοεντζ. ἐν 'Αθηνᾶ 29 (1917)
Λεξικογρ. 'Αρχ. 159 κέξ. Πβ. ἀρχ. «ίστιοκάπη πλεῖν»
Πολυδ. 1,103) Πελοπν. (Λακων.): 'Ἄρμενοκούπι φεύγω.

άρμενοκόφτω Πόντ. (Σάντ.)

'Ἐκ τοῦ ούσ. ἀρμενο και τοῦ ο. κόφτω.

Προχωρῶ ταχέως ώς δι' ἀρμένων κινούμενος (διὰ τὴν
σημ. τοῦ κόφτω πβ. τὴν φρ. κόβω δρόμο=προχωρῶ
ταχέως): Αίνιγμ. Συρίζω κι ἀρμενίζω κι ἀρμενοκόφτω και
πάω (ύπαινισσεται τὴν χιονοστιβάδα ἀποκοπτομένην ἐπὶ^τ
ἔδαφους κατωφεροῦς και κατερχομένην ταχέως).

άρμενομπουγάδα ἡ, ἀμάρτ. ἀρμενομπουγάδα Κρήτ.

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. μπον-
γάδα.

'Η κακὴ μπουγάδα.

άρμενόνυφη ἡ, Κωνπλ.

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. νύφη.

'Ἄρμενία νύμφη: Φρ. Πορπατεῖ σὰν ἀρμενόνυφη (λίαν
βραδέως).

άρμενόξυλο τό, ἀμάρτ. ἀρμινόξλου Μακεδ. (Σέρρ.)

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. ξύλο.

Ξύλον τι διδόμενον εἰς τὰς ἀρτιτόκους γυναῖκας και
τὰ βρέφη ώς κακοῦ ἀποτρόπαιον. Πβ. ἀρμενίξω
και ἀρμενίζω (II).

***άρμενοουράδης** ἐπίθ. Θηλ. ἀρμενοράδα Κρήτ.

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμενο και οὐράδι.

'Ο ἔχων ούραν πλουσίαν υψωμένην ώς ίστόν, ἐπὶ^τ
ὄρνιθος.

άρμενοπάννι τό, Κέρκ. Παξ. ἀρμενόπαννο Ζάκ.

Κεφαλλ. κ.ά.

'Ἐκ τῶν ούσ. ἀρμενο και παννί.

Χονδρὸν παννίον ἐκ τοῦ δόπιου κατασκευάζονται τὰ
ίστια τῶν πλοίων. Συνών. καραβόπαννο.

άρμενόπαπτας δ, σύνηθ. ἀρμενόπαπτας Πόντ.

(Σάντ. Τραπ. Χαλδ. κ.ά.) ἀρμενοπαπτᾶς Θράκ. (Σηλυβρ.)
κ.ά. ἀρμινοπαπτᾶς Θράκ.

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τοῦ ούσ. παππᾶς.

1) 'Ιερεὺς 'Ἄρμενιος σύνηθ. και Πόντ. (Σάντ. Τραπ.
Χαλδ.) 2) 'Ο καρπὸς μήκωνος μετὰ τοῦ μίσχου ἀποσπώ-
μενος και παιδικὸν ἄθυρμα ἀποτελῶν (διὰ τὴν δμοιότητα
τοῦ σχήματος ἴδιᾳ τοῦ ἄνω μέρους αὐτοῦ πρὸς τὸ κάλυμμα
τῆς κεφαλῆς 'Ἄρμενίου ιερέως) Θράκ.

άρμενοπούλλα ἡ, κοιν. ἀρμινοπούλλα βόρ. ίδιωμ.

ἀρμενόπουλο τό, κοιν. ἀρμινόπλλου βόρ. ίδιωμ. ἀρμε-
νοπούλλιν Πόντ. (Κερασ.) ἀρμενοπούλλ' Πόντ. (Τραπ.)

'Ἐκ τοῦ ἔθνικοῦ ὁν. 'Ἄρμένις και τῆς παραγωγικῆς
καταλ. - πούλλα - πονλλο.

Τέκνον θῆλυ η ἄρρεν 'Ἄρμενίου κοιν.: 'Επωδ. Μὶ ἀρμέ-
ν'σι η μάννα μ', μὶ ἀρμέν'σι η ἀδιφρή μ', πέρασα κ' ἵγω η ἀρ-
μινοπούλλα κι δὲν ἀρμινίστη η Θεσσ. ("Ολυμπ.) || 'Ἄσμ.

'Σ τὴν 'Ἄρμενιαν υπάω και παντρεύγομαι
και παίρ' ἀρμενοπούλλαν, μάισσας παινί^τ

(παιδί) Κάρπ.



28.10.39